

Lenovo Tab Pen Plus

Quick Start Guide

Lenovo

English/Español/Português (Brasil)/Srpski/
Українська/Русский/한국어/日本語/繁體中文/
العربية/עברית

Contents

| | |
|--------------------------|----|
| English..... | 1 |
| Español | 5 |
| Português (Brasil) | 9 |
| Srpski | 13 |
| Українська..... | 17 |
| Русский | 21 |
| 한국어..... | 25 |
| 日本語 | 29 |
| 繁體中文 | 33 |
| עברית | 40 |
| العربية | 44 |

English

 Read this guide carefully before using the device.

Lenovo Tab Pen Plus

AP500U

Overview



❶ LED indicator

❷ Button

❸ Tip



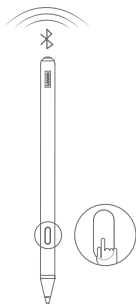
❹ USB-C port

❺ Magnetic area

Charging the pen



Pairing with a tablet

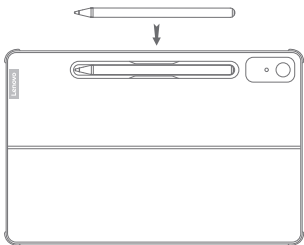


Storing the pen

Method one:

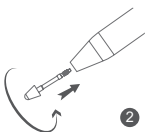
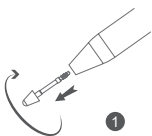


Method two:



Replacing the pen tip

1. Rotate the tip clockwise to remove it.
2. Rotate the new tip counterclockwise to secure it.



Español

- ✎ Lea esta guía atentamente antes de utilizar el dispositivo.

Lenovo Tab Pen Plus

AP500U

Descripción



- ❶ Indicador LED
- ❷ Botón
- ❸ Punta

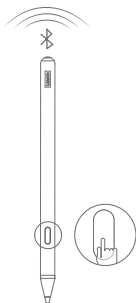


- ❹ Puerto USB-C
- ❺ Área magnética

Cómo cargar el lápiz



Emparejamiento con una tablet

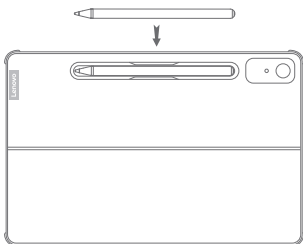


Almacenamiento del lápiz

Método 1:

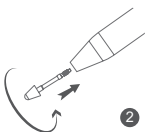
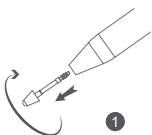


Método 2:



Reemplazo de la punta de la pluma

1. Gire la punta en el sentido de las agujas del reloj para retirarla.
2. Gire la nueva punta en el sentido contrario a las agujas del reloj para asegurarla.



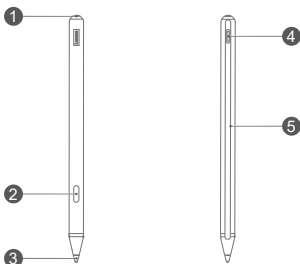
Português (Brasil)

- ✎ Leia este guia com atenção antes de utilizar o dispositivo.

Lenovo Tab Pen Plus

AP500U

Visão geral



❶ Indicador de LED

❷ Botão

❸ Ponta

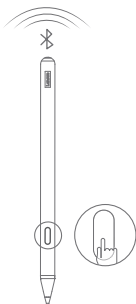
❹ Porta USB-C

❺ Área magnética

Carregando a caneta

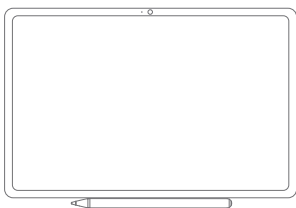


Emparelhando com um tablet

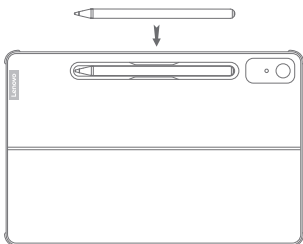


Armazenando a caneta

Método 1:

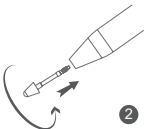
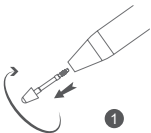


Método 2:



Substituindo a ponta da caneta

1. Gire a ponta no sentido horário para removê-la.
2. Gire a nova ponta no sentido anti-horário para a prender.



Srpski

- 🔗 Pažljivo pročitajte ovo uputstvo pre nego što počnete da koristite uređaj.

Lenovo Tab Pen Plus

AP500U

Pregled



❶ Pokazatelj LED

❷ Dugme

❸ Vrh



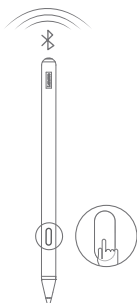
❹ USB-C ulaz

❺ Magnetno područje

Punjenje olovke



Uparivanje s tabletom

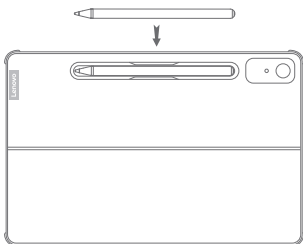


Skladištenje olovke

Prvi način:

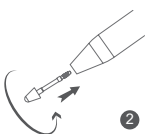
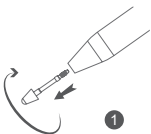


Drugi način:



Zamena vrha olovke

1. Okrenite vrh u smeru kazaljke na satu da biste ga uklonili.
2. Okrenite novi vrh u smeru suprotnom od kazaljke na satu da ga pričvrstite.



Українська

- ✎ Перш ніж користуватися пристроєм, уважно ознайомтеся із цим посібником.

Lenovo Tab Pen Plus

AP500U

Огляд



- ❶ Світлодіодний індикатор
- ❷ Кнопка
- ❸ Кінчик пера

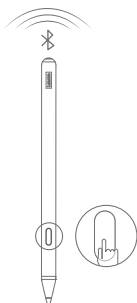


- ❹ Порт USB-C
- ❺ Магнітна область

Зарядження пера

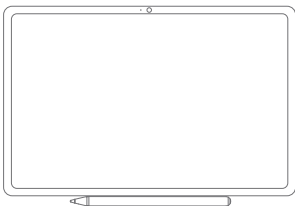


Сполучення з планшетом

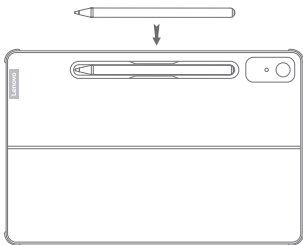


Зберігання пера

Спосіб 1:

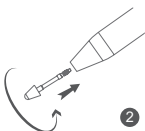
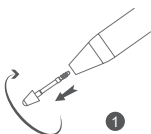


Спосіб 2:



Заміна наконечника пера

1. Щоб від'єднати кінчик, поверніть його за годинниковою стрілкою.
2. Щоб під'єднати кінчик, поверніть його проти годинникової стрілки.

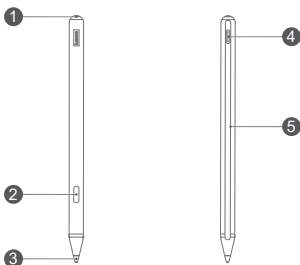


- ✎ Внимательно прочитайте это руководство перед использованием устройства.

Lenovo Tab Pen Plus

AP500U

Обзор



❶ Светодиодный индикатор

❷ Кнопка

❸ Наконечник

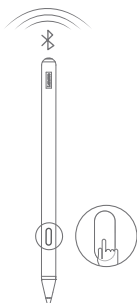
❹ Порт USB-C

❺ Магнитная область

Зарядка пера

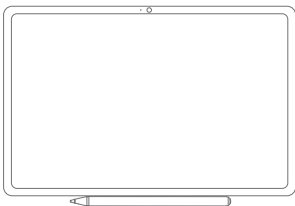


Сопряжение с планшетом

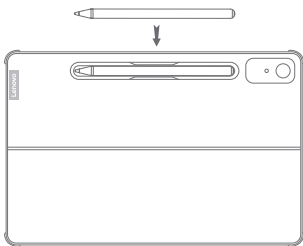


Хранение пера

Метод первый:

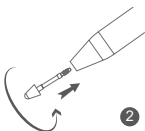
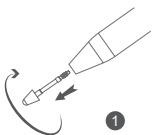


Метод второй:



Замена наконечника пера

1. Поверните наконечник по часовой стрелке, чтобы извлечь его.
2. Поверните новый наконечник против часовой стрелки, чтобы закрепить его.



한국어

🔗 장치를 사용하기 전에 본 가이드를 자세히 읽어 주십시오.

Lenovo Tab Pen Plus

AP500U

개요



❶ LED 표시등

❷ 버튼

❸ 팁



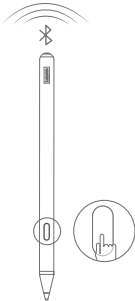
❹ USB-C 포트

❺ 자기 영역

펜 충전

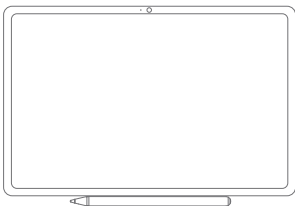


태블릿과 페어링

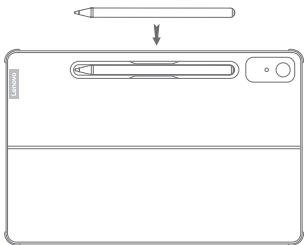


펜 보관

방법 1:

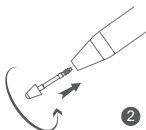
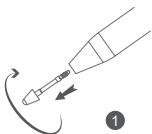


방법 2:



펜 팁 교체

1. 팁을 시계 방향으로 돌려 제거합니다.
2. 새 팁을 시계 반대 방향으로 돌려 고정합니다.



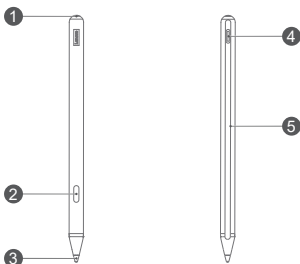
日本語

- 🔗 デバイスを使用する前に、このガイドをよくお読みください。

Lenovo Tab Pen Plus

AP500U

概要

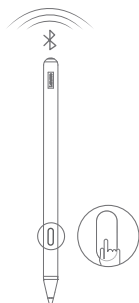


- | | |
|---------------|--------------|
| ① LED インジケーター | ④ USB-C ケーブル |
| ② ボタン | ⑤ 磁気領域 |
| ③ ペン先 | |

ペンの充電

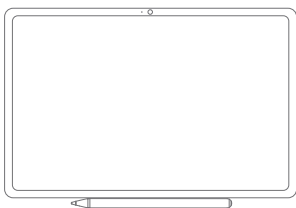


タブレットとのペアリング

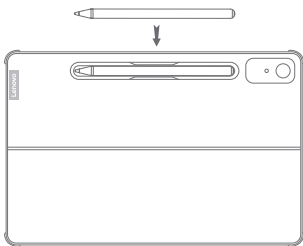


ペンの保管

方法その1:

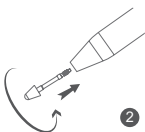
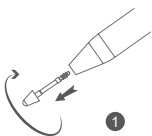


方法その2:



ペン先の交換

1. ペン先を時計回りに回転させて取り外します。
2. 新しいペン先を反時計回りに回転させて固定します。



繁體中文

✎ 使用裝置前，請仔細閱讀本手冊。

Lenovo Tab Pen Plus

AP500U

概觀



❶ LED 指示燈

❷ 按鈕

❸ 筆尖



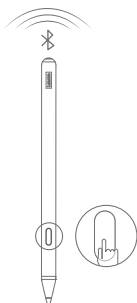
❹ USB-C 連接埠

❺ 磁性區

為筆充電

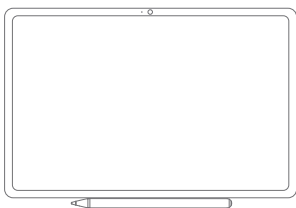


與平板電腦配對

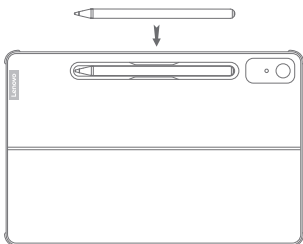


存放筆

方法一：

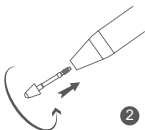
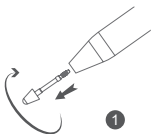


方法二：



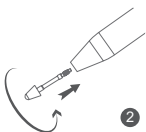
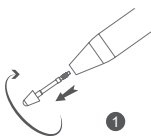
更換筆尖

1. 順時針旋轉筆尖以便取出。
2. 逆時針旋轉新筆尖以便固定。



החלפת חוד העט

1. סובב את הקצה בכיוון השעון כדי להסיר אותו.
2. סובב את הקצה החדש נגד כיוון השעון כדי לאבטח אותו.

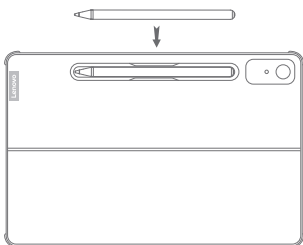


אחסון העט

שיטה ראשונה:



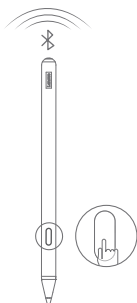
שיטה שנייה:



טעינת העט



צימוד עם טאבלט



קרא את המדריך בעיון לפני השימוש במכשיר. 

Lenovo Tab Pen Plus

AP500U

סקירה כללית



יציאת USB-C 4

אזור מגנטי 5

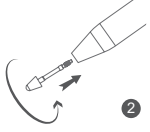
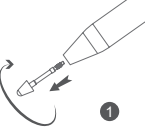
1 נורית חיווי

2 לחצן

3 קצה

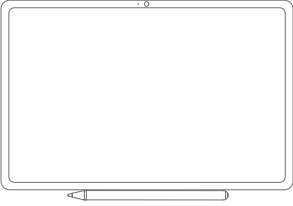
استبدال طرف القلم

1. قم بتدوير الطرف في اتجاه عقارب الساعة لإزالته.
2. قم بتدوير الطرف الجديد عكس اتجاه عقارب الساعة لتأمينه.

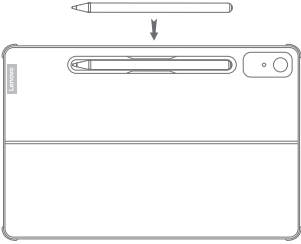


إعادة القلم إلى مكانه

الطريقة الأولى:



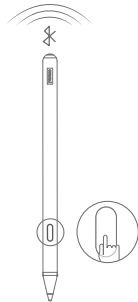
الطريقة الثانية:



شحن القلم



الاقتران بجهاز لوحي



اقرأ هذا الدليل بعناية قبل استخدام الجهاز. 

Lenovo Tab Pen Plus

AP500U

نظرة عامة



منفذ USB-C 4

منطقة مغناطيسية 5

1 مؤشر LED

2 الزر

3 الطرف

Lenovo Tab Pen Plus

دليل البدء السريع

© Copyright Lenovo 2023.
© Autorska prava Lenovo 2023.
© Все права защищены Lenovo 2023.
© 版權所有 Lenovo 2023。
© Telif hakkı Lenovo 2023.
© זכויות יוצרים Lenovo 2023.
© حقوق النشر Lenovo 2023.

Reduce | Reuse | Recycle



V1.0_20230331



xxxxxxxxxxxxxx

WY

Printed in China

Lenovo

IC Caution.

This device contains licence-exempt transmitter(s)/receiver(s) that comply with Innovation, Science and Economic Development Canada's licence-exempt RSS(s). Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause interference.
- (2) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

- 1) L'appareil ne doit pas produire de brouillage;
- 2) L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement. The device can be used in portable exposure condition without restriction.

Le matériel a été évalué pour répondre aux exigences générales d'exposition aux radiofréquences .Le dispositif peut être utilisé dans des conditions d'exposition portables illimitées.

FCC Caution.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) This device may not cause harmful interference, and
- (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Any Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is

connected.

-Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement. The device can be used in portable exposure condition without restriction.